

Rongeurs — Knaagdieren



LE LIÈVRE

Vit en Europe dans les montagnes et les plaines, caractérisé par longues oreilles, rapide à la course, fait des sauts considérables, gibier recherché.

DE HAAS

Leeft in de Europeesche bosschen en vlakten, gekenmerkt door zijn lange ooren, loopt snel en maakt groote sprongen, zeer gezocht wild.



ERETHIZON

Mammifère rongeur, animal lourd et trapu, ressemblant à une marmotte à queue courte. Vit dans les terriers. Chassé pour sa chair, pelage cache des piquants courts. Propre à l'Amérique-du-Nord.

ERETHIZON

Knagend zoogdier; zwaar, kortdijk, en op 'n marmot met korte staart gelijkende. Leeft in de hollen en wordt gejaagd om zijn vleesch; de huid verbergt korte stekels. Is eigen aan Noord-Amerika.



GERBOISE

De la taille d'un écureuil. Nocturne. Développement extraordinaire des pattes postérieures. Sauteur remarquable; queue longue terminée en pinceau. Vit en Europe orientale et jusqu'en Asie.

SPRINGMUIS

Heeft de grootte van den eekhoorn. Nachtdier. Buitengewoon uitgebreide achterpooten; merkwaardige springer; lange penseelvormige staart. Leeft in Oostersch Europa en zelfs in Azië.



AGOUTI

Mammifère rongeur de la taille d'un lièvre, aux poils courts, n'ayant que trois doigts aux pattes. Habite l'Amérique du Sud; se chasse pour leur chair délicate et la peau pour vêtement. Se domestique facilement.

AGOUTI

Knagend zoogdier, de grootte van den haas; kortharig en slechts drie teenen aan de pooten. Verlijft in Zuid-Amerika. Wordt gejaagd om zijn lekker vleesch en zijn huid als kleedingstuk. Wordt gemakkelijk tam gemaakt.



LA MARMOTTE

Petit animal qu'on rencontre dans les Alpes, dort tout l'hiver, s'apprivoise facilement, sa chair est comestible.

DE MORMEL

Dit klein diertje ontmoet men in de Alpen, slaapt geheel den Winter, laat zich gemakkelijk temmen, zijn vleesch is eetbaar.



ANOMALURE

Mammifère rongeur, genre écureuil connu de l'Afrique au Sud du Sahara. Sur les côtés un repli de la peau lui fait parachute et lui permet de voler obliquement de haut en bas.

ANOMALURE

Knagend zoogdier; soort eekhoorn gekend in Afrika, Zuid Sahara. Bezit op de kanten een plooi in de huid, aan een valscherm gelijkende, die toelaat schuin van in de hoogte naar beneden te vliegen.



LE LAPIN

Il en existe de nombreuses variétés, animal très prolifique, se nourrit de choux et herbes divers, sa fourrure est employée dans l'industrie.

HET KONIJN

Er bestaan vele soorten, voedt zich met koolen en andere kruiden, de pels van het konijn is in den handel gebruikt.



CÆLOGENYS

Mammifère rongeur appelé aussi pacas; atteint la taille d'un grand lièvre; forme lourde et ramassée. Vit en Amérique centrale au bord des fleuves; se mettent à l'eau facilement.

CÆLOGENYS

Knagend zoogdier, ook nog pacas genoemd. Bereikt de grootte van een groote haas; zware en ineengedrongen vorm. Leeft in Centraal-Amerika aan de boorden der stroomen. Houdt van het water.



MUSCARDIN

Petit rongeur répandu dans toute l'Europe. Vit dans les haies, se nourrit de noixettes; de la taille d'une souris à pelage doux; il s'apprivoise facilement.

RELMIJS

Klein knaagdier verspreid in gansch Europa. Leeft in de hagen en voedt zich met hazelnoten. Is van muizen grootte, zachte huid, en gewent zich gemakkelijk.



L'ÉCUREUIL

Petit animal gracieux et agile à longue queue touffue, vit dans les arbres de toutes les forêts du globe, se nourrit de fruits et de jeunes pousses, attaque aussi les oiseaux.

HET EEKHOORNTJE

Bevallig en wakker diertje met langen en dikken staart, leeft op de boomen in alle bosschen der wereld, voedt zich met fruit en scheuten, valt ook de vogels aan.